

111 年第二次專門職業及技術人員高等考試中醫師考試分階段考試、營養師、護理師、社會工作師考試、111 年專門職業及技術人員高等考試法醫師、語言治療師、聽力師、牙體技術師、公共衛生師考試、高等暨普通考試驗光人員考試試題

等 別：高等考試  
類 科：中醫師（一）  
科 目：國文（作文與翻譯）

考試時間：2 小時

座號：\_\_\_\_\_

※注意：(一)禁止使用電子計算器。

(二)請以藍、黑色鋼筆或原子筆在申論試卷上由左至右橫式作答，於本試題上作答者，不予計分。

(三)不得於試卷上書寫姓名或座號。

### 一、作文部分：（60 分）

人的一身，究竟意義何在？有人一生身強體健，創立一番功業；有人身體欠佳，但同樣能克服萬難，發光發熱。健康是我們一輩子的資產，請以「健康的意義與價值」為題，抒發你的看法。

### 二、翻譯部分：（每小題 10 分，共 40 分）

- (一)爾瑩瑩一夫，曾無同生相依，其勛求君子之道。研鑽勿替，敬慎威儀，以近有德。顯譽成於僚友，德行立於己志。（鄭康成·戒子益恩書）
- (二)十五好劍術，徧干諸侯；三十成文章，歷抵卿相。雖長不滿七尺，而心雄萬夫，皆王公大人許與氣義。（李白·與韓荊州書）
- (三)談笑有鴻儒，往來無白丁。可以調素琴、閱金經，無絲竹之亂耳，無案牘之勞形。（劉禹錫·陋室銘）
- (四)宜其渥然丹者為槁木，黝然黑者為星星，奈何以非金石之質，欲與草木而爭榮？念誰為之戕賊，亦何恨乎秋聲。（歐陽修·秋聲賦）